

**TÒA ÁN THÀNH PHỐ TACOMA, QUẬN  
PIERCE, TIỂU BANG WASHINGTON**

**Thành phố Tacoma**

**Nguyên đơn,  
chống**

**Bị cáo.**

Số \_\_\_\_\_

**THỎA THUẬN VÀ LỆNH HOÃN TỐ  
CÓ ĐIỀU KIỆN ĐỒNG THUẬN  
(SOC)**

Bị cáo bị buộc (các) tội danh với các mức phạt tối đa như sau đây:

1. \_\_\_\_\_ Tối đa: \_\_\_\_\_ ngày ở tù; \_\_\_\_\_ \$ tiền phạt
2. \_\_\_\_\_ Tối đa: \_\_\_\_\_ ngày ở tù; \_\_\_\_\_ \$ tiền phạt
3. \_\_\_\_\_ Tối đa: \_\_\_\_\_ ngày ở tù; \_\_\_\_\_ \$ tiền phạt
4. \_\_\_\_\_ Tối đa: \_\_\_\_\_ ngày ở tù; \_\_\_\_\_ \$ tiền phạt

Các bên cùng yêu cầu Tòa án ấn định ngày xem xét cuối cùng vào: \_\_\_\_\_

Trong thời gian hoãn tố, bị cáo cam kết tuân thủ và hoàn tất các điều kiện sau đây:

- |   |  |
|---|--|
| <input type="checkbox"/> Không có vi phạm mới đối với luật hình sự.                   | <input type="checkbox"/> Tham gia Nhóm thảo luận với nạn nhân bạo hành gia đình trước ngày: _____                |
| <input type="checkbox"/> Tuân thủ tất cả các lệnh của tòa.                            | <input type="checkbox"/> Tham gia Nhóm thảo luận với nạn nhân tài xế say rượu/ma túy trước ngày: _____           |
| <input type="checkbox"/> Tuân thủ tất cả các lệnh cấm tiếp xúc/cấm quấy rối.          | <input type="checkbox"/> Hoàn tất buổi giám định tình trạng lạm dụng chất gây nghiện/ bạo hành trước ngày: _____ |
| <input type="checkbox"/> Ngay lập tức thông báo cho tòa biết nếu thay đổi địa chỉ.    | <input type="checkbox"/> Cung cấp báo cáo hàng tháng về việc tuân thủ chương trình điều trị.                     |
| <input type="checkbox"/> Cung cấp bằng chứng chứng nhận việc hoàn tất từng điều kiện. | <input type="checkbox"/> Hoàn tất tất cả các chương trình điều trị được khuyến nghị.                             |
| <input type="checkbox"/> Tham gia tất cả các phiên tòa tiếp theo.                     | <input type="checkbox"/> Hoàn tất Lớp học lái xe an toàn cấp _____ trước ngày: _____                             |
| <input type="checkbox"/> Trả tất cả các khoản phí.                                    | <input type="checkbox"/> Hoàn tất Lớp học thông tin về rượu/ma túy trước ngày: _____                             |
| <input type="checkbox"/> Trả khoản bồi thường là \$ _____                             | <input type="checkbox"/> Điều kiện khác: _____   |

\_\_\_\_\_ Bị cáo sẽ không có hay dùng bất kỳ sản phẩm nào chứa cồn, chứa THC, cần sa hoặc bất kỳ loại thuốc nào khác có tác dụng thay đổi tâm trạng trừ phi một bác sĩ đã kê toa cho bị cáo dùng thuốc đó.

Ngoài ra, một điều kiện của thỏa thuận này là Thành phố yêu cầu bị cáo thừa nhận, từ bỏ và đồng ý với những điều sau:

\_\_\_\_\_ Bị cáo thừa nhận rằng họ có quyền được xét xử nhanh chóng theo luật CrRLJ 3.3 cùng với các quyền hiến định sau đây: quyền được xét xử trước một bồi thẩm đoàn; quyền được xét xử nhanh chóng; quyền giữ im lặng trước và trong khi xử; quyền từ chối làm chứng chống lại bản thân; quyền nghe và chất vấn các nhân chứng chống lại mình; quyền trình bày các bằng chứng giúp cho mình; và quyền tự làm chứng cũng như đưa ra các nhân chứng giúp cho mình. Bị cáo từ bỏ tất cả các quyền nêu trên khi chấp nhận Lệnh đồng thuận về việc hoãn tố có điều kiện (Stipulated Order of Continuance, hay SOC) này. Bị cáo từ bỏ quyền được xét xử nhanh chóng và đồng ý gia hạn thêm thời hạn xét xử đến 90 ngày sau ngày hết hạn của lệnh SOC này.

**Ngày hết thời hạn xét xử nhanh chóng là: \_\_\_\_\_**

\_\_\_\_\_ Bị cáo hiểu và đồng ý rằng Tòa án có thể hành động nếu Công tố viên nộp kiến nghị nói rằng bị cáo đã không tuân thủ với bất kỳ một điều kiện nào trong lệnh SOC này. Bị cáo đồng ý rằng việc bị kết án tội vi phạm luật hình sau khi ký tên vào SOC này rõ ràng là vi phạm lệnh SOC, tuy nhiên đó không phải là

một điều kiện phải có để Công tố viên yêu cầu Tòa hủy bỏ lệnh SOC. Việc không tuân thủ có thể được chứng minh qua việc thỏa thuận hay căn cứ vào (các) biên bản cảnh sát, bản khai hữu thệ và/hoặc hồ sơ tòa án, và phải được chứng minh bằng phần lớn bằng chứng. Các tội vi cảnh dân sự (bao gồm nhưng không giới hạn ở giấy phạt chạy xe quá tốc độ) sẽ không bị coi là vi phạm luật hình. Do đó, việc bị cáo phạm tội vi cảnh dân sự sẽ không bị coi là vi phạm lệnh SOC này trừ phi trong lệnh có quy định khác đi.

\_\_\_\_\_ Bị cáo từ bỏ quyền chống lại hay phản đối bất kỳ bằng chứng nào cũng như từ bỏ quyền trình bày các bằng chứng của bản thân liên quan đến việc bị cáo có hay không có tội đối với (các) tội danh ban đầu. Lệnh SOC này và các thỏa thuận tại đây không có nghĩa là bị cáo nhận tội hoặc đồng ý có đủ thông tin hay bằng chứng để có thể bị xác nhận có tội.

\_\_\_\_\_ Bị cáo hiểu rằng nếu bị kết án thì thẩm phán có toàn quyền tuyên bất kỳ mức án nào đến mức tối đa luật định chứ không phải theo các đề nghị và/hoặc thỏa thuận về bản án của các bên. Bị cáo hiểu rằng các điều kiện đồng thuận trên đây chỉ có thể được điều chỉnh nếu có văn bản thỏa thuận của hai bên.

\_\_\_\_\_ Bị cáo hiểu và đồng ý rằng việc có mặt tại tất cả các phiên tòa tiếp theo là cần thiết và bắt buộc, trừ phi được miễn hầu tòa theo văn bản của thẩm phán.

\_\_\_\_\_ Bị cáo đồng ý rằng nếu lệnh SOC này yêu cầu phải nộp giấy chứng nhận tuân thủ đối với bất kỳ điều kiện nào trong lệnh thì việc không nộp cho Lục sự Tòa án giấy chứng nhận đó sẽ bị coi là một vi phạm lớn đối với lệnh SOC và là cơ sở để hủy bỏ lệnh. Nếu có báo cáo cho thấy rằng bị cáo không tuân thủ với chương trình điều trị hoặc cho biết rằng bị cáo không có tiến bộ thỏa đáng để hoàn tất điều trị một cách thành công đi thì đó cũng là một vi phạm đối với lệnh SOC và là cơ sở để hủy bỏ lệnh.

\_\_\_\_\_ Bị cáo hiểu và đồng ý rằng họ phải thỏa mãn đầy đủ tất cả các điều kiện trong lệnh SOC này, và việc không thực hiện hay không hoàn thành bất kỳ điều khoản hay điều kiện nào trong lệnh sẽ bị coi là một vi phạm lớn đối với lệnh SOC. Nếu chỉ hoàn thành một phần, bán phần hay hầu hết các điều kiện thì bị cáo sẽ không có quyền hưởng các quyền lợi đã thỏa thuận được trong lệnh SOC này.

Các bên đồng ý rằng, để xác định việc có tội hay không, Tòa án có thể xem xét các bằng chứng bên ngoài hồ sơ của bị cáo tại Tòa án và có thể cân nhắc các bằng chứng trong bản trích lục hồ sơ lái xe của bị cáo tại Sở Cấp phép Tiểu bang Washington cũng như thông tin trong Hệ thống Thông tin Tư pháp Tiểu bang Washington và Hồ sơ Điện tử Trực tuyến Toàn tiểu bang về Tai nạn và Giấy phạt Giao thông.

Thành phố Tacoma đồng ý rằng nếu bị cáo tuân thủ mỗi điều kiện trong lệnh này thì các tội cáo buộc sẽ:

\_\_\_\_\_ được hủy bỏ mà không cho phép đem ra xử lại.

\_\_\_\_\_ được sửa đổi; tội danh số \_\_\_\_\_ sẽ được đổi thành \_\_\_\_\_.

Bị cáo đồng ý rằng không ai đã hăm dọa hay hứa hẹn gì với họ để bắt bị cáo phải ký tên vào thỏa thuận SOC này. Bị cáo chấp nhận ký tên vào SOC này một cách tự do và tự nguyện. Tôi xác nhận rằng các thông tin trên đây là đúng sự thật, chính xác và nếu khai gian thì tôi xin chịu phạt theo luật pháp tiểu bang Washington.

Ngày: \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

Chữ ký của bị cáo  
Ký tại Tacoma, Washington

Tòa án xác nhận rằng bị cáo đã từ bỏ quyền được xét xử nhanh chóng trước một bồi thẩm đoàn và quyền đối chất một cách có hiểu biết, tự nguyện và sáng suốt. Tòa án chấp nhận thỏa thuận này.

\_\_\_\_\_

Thẩm phán/Phụ thẩm/Thẩm phán tạm thời

\_\_\_\_\_

Công tố viên thành phố  
Mã số luật sư đoàn \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

Luật sư biện hộ  
Mã số luật sư đoàn \_\_\_\_\_